

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

N. 92 — 978

28 JANUARI 1992. — Besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap tot wijziging van de artikelen 18 en 33 van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen

De Executieve van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut van de personeelsleden van het rijksonderwijs;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 maart 1964 betreffende het statuut van de personeelsleden, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wetten van 27 juli 1971, 11 juli 1973 en 19 december 1974 en bij koninklijk besluit nr. 456 van 10 september 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen, van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, inzonderheid op de artikelen 18 en 33;

Gelet op het protocol nr. S/6/91 van 19 april 1991 houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in het sectorcomité XIX van de Duitstalige Gemeenschap;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 18, 1^o en 33, 1^o, van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen worden vervangen door de volgende bepaling :

« 1^o Belg of staatsburger van een EG-lidstaat zijn, behalve wanneer de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap een afwijking toestaat. »

Art. 2. De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 28 januari 1992.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Familie, Sport en Toerisme,
J. MARATTE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,
B. GENTGES

D. 92 — 979

29. JANUAR 1992. — Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Festlegung des Musters des Beurteilungsberichtes und des Personalbogens, die vorgesehen sind in Artikel 75 des Königlichen Erlasses vom 22. März 1969 zur Festlegung des Statuts der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der staatlichen Einrichtungen für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der von diesen Einrichtungen abhängenden Internate sowie der Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Einrichtungen beauftragten Inspektionsdienstes

Die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, abgeändert durch die Gesetze vom 6. und 18. Juli 1990;

Aufgrund des Gesetzes vom 22. Juni 1964 über das Statut der Personalmitglieder des staatlichen Unterrichtswesens, zuletzt abgeändert durch den Erlaß Nr. 456 vom 10. September 1986;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 22. März 1969 zur Festlegung des Statuts der Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der staatlichen Anstalten für Vor-, Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht und der von diesen Anstalten abhängenden Internate sowie der Personalmitglieder des mit der Aufsicht über diese Anstalten beauftragten Inspektionsdienstes, wie er abgeändert worden ist;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 25. Oktober 1971 zur Festlegung des Statuts der Primarschullehrer, Lehrer und Inspektoren für katholische und protestantische Religion in den staatlichen Anstalten für Primar-, Sonder-, Mittel-, technischen, Kunst- und Normalschulunterricht, zuletzt abgeändert durch den Königlichen Erlaß vom 20. August 1985;

Aufgrund des Protokolls Nr. S/9/91 vom 19. Juni 1991, das die Ergebnisse der im Sektorenausschuß XIX geführten Verhandlungen enthält;

Aufgrund der koordinierten Gesetze über den Staatsrat vom 12. Januar 1973, insbesondere des Artikels 3, § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, 16. Juni 1989 und 4. Juli 1989;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In Erwägung der Tatsache, daß es notwendig ist, die Muster des Beurteilungsberichts und des Personalbogens gemäß dem Erlaß der Exekutive vom 9. Oktober 1991 zu überprüfen und dies für das Schuljahr 1991-1992;

Auf Vorschlag des Gemeinschaftsministers für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,

Beschließt:

Artikel 1. Der Beurteilungsbericht und der Personalbogen für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals, des paramedizinischen Personals der Lehranstalten der Deutschsprachigen Gemeinschaft werden nach den Mustern aufgestellt, die vorliegendem Erlaß beigelegt sind.

Art. 2. Der Ministerielle Erlaß vom 30. September 1989 über dieselbe Angelegenheit ist aufgehoben.

Art. 3. Vorliegender Erlaß wird am 1. Januar 1991 wirksam.

Art. 4. Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Luxemburg, den 29. Januar 1992.

Für die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft:

Der Vorsitzende, Gemeinschaftsminister für Finanzen, Gesundheit und Familie, Sport und Tourismus,

J. MARAITE

Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend und wissenschaftliche Forschung,

B. GENTGES

ANLAGE I

Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft

Lehrinrichtung:

Beurteilungsbericht für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungshilfspersonals und des paramedizinischen Personals der Lehrinrichtungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft.
 Beurteilung betreffend Herrn (Frau) (Name und Vorname) (1)

Diplom:

Amt:

Wöchentliche Leistung in dieser Einrichtung: Stunden.

Zuerkannte Beurteilungsnote (2):

Datum:

Unterschrift des Schulleiters:

Dieser Bericht wurde dem Personalmitglied am übermittelt.
 Diesem Bericht wird eine/keine (3) Kritik hinzugefügt, im Falle, daß die Beurteilungsnote ungenügend ist.
 Unterschrift des Schulleiters:

Unterschrift des Betroffenen:

Ich habe die Beurteilungsnote zur Kenntnis genommen (4).
Ich bin damit einverstanden.
Auf folgenden Gründen bin ich nicht damit einverstanden (3) :

.....
.....
.....

Datum :
Unterschrift des Betreffenden :

Dieser Bericht wurde dem Schulleiter am übermittelt.
Unterschrift des Schulleiters :

Unterschrift des Betreffenden :

(5) Nachdem ich die vom Betreffenden geltend gemachten Gründe zur Kenntnis genommen habe, beschließe ich (6),

.....
.....
.....

Datum :
Unterschrift des Schulleiters :

(5) Dieser Beschluß wurde dem betreffenden Personalmitglied am zugestellt.
Unterschrift des Schulleiters :

Unterschrift des Betreffenden :

(5) Ich habe diesen Beschluß zur Kenntnis genommen.
Ich bin damit einverstanden.
Ich bin damit nicht einverstanden.

Datum :
Unterschrift des Betreffenden :

(7) Datum, an dem Einspruch erhoben worden ist :
Unterschrift des Schulleiters :

Unterschrift des Betreffenden :

Dieser Beurteilungsbericht, der Einspruch (3) wurde(n) dem Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft -- Abteilung Ausbildung und Unterrichtspersonal -- am..... zugeschickt.

Unterschrift des Schulleiters :

(7) Gutachten der Einspruchskammer :

Datum :

Unterschrift des Vorsitzenden :

(7) Beschluß des Ministers :

.....

Datum :

Unterschrift :

(1) Für verheiratete Frauen, bitte folgendes angeben :

Name, Vorname, Ehegattin von

(2) Drei Beurteilungsnoten können zuerkannt werden :

ungenügend, gut, sehr gut.

(3) Unzutreffendes streichen.

(4) Der Schulleiter übermittelt der Verwaltung den Beurteilungsbericht binnen 10 Arbeitstagen, nachdem der Betreffende sein Einverständnis gegeben und den Bericht unterschrieben hat.

(5) Nur ausfüllen, wenn es eine Beschwerde gibt.

(6) Es gibt drei Möglichkeiten :

..... beizubehalten, abzuändern, zuzuerkennen.

(7) Nur ausfüllen, wenn Einspruch erhoben wurde.

..

Gesehen, um dem Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 20. Januar 1992 beigelegt zu werden.

Für die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft :

Der Vorsitzende, Gemeinschaftsminister für Finanzen, Gesundheit und Familie, Sport und Tourismus,
J. MARAITE

Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend
und wissenschaftliche Forschung,
B. GENTGES

ANLAGE II

—
Ministerium der Deutschsprachigen Gemeinschaft

—
Abteilung Unterrichtspersonal und Ausbildung

Lehreinrichtung:.....
Personalbogen für die Mitglieder des Direktions- und Lehrpersonals, des Erziehungspersonals und des paramedizinischen Personals der Lehreinrichtungen der Deutschsprachigen Gemeinschaft.

Personalbogen von Herrn (Frau) (Name und Vorname)

Günstige Fakten (1)		Ungünstige Fakten	
Kurze Analyse	Datum	Kurze Analyse	Datum

Jeder Vermerk muß vom Personalmitglied paraphiert und datiert werden, und zwar zu dem Zeitpunkt, wo er urkundlich belegt und vom Schulleiter in den Personalbogen eingetragen wird.

Ist das Personalmitglied der Meinung, daß diese Erwähnung der Fakten unbegründet ist, reicht es binnen zehn Tagen gegen Empfangsbestätigung eine schriftliche Reklamation ein, die dem Personalbogen beigelegt wird.

*
*
*

Gesehen, um dem Erlaß der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 20. Januar 1992 beigelegt zu werden.

Für die Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft :

Der Vorsitzende, Gemeinschaftsminister für Finanzen, Gesundheit und Familie, Sport und Tourismus,
J. MARAITE

Der Gemeinschaftsminister für Unterricht und Ausbildung, Kultur, Jugend
und wissenschaftliche Forschung,
B. GENTGES

—
TRADUCTION

F. 92 — 979

29 JANVIER 1992. — Arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone fixant les modèles du bulletin de signalement et de la fiche individuelle prévus à l'article 75 de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements

—
L'Exécutif de la Communauté germanophone,

Vu la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone, modifiée par les lois du 6 et du 18 juillet 1990;

Vu la loi du 22 juin 1964 relative au statut des membres du personnel de l'enseignement de l'Etat, modifiée en dernier lieu par l'arrêté n° 456 du 10 septembre 1986;

Vu l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements, tel que modifié;

Vu l'arrêté royal du 25 octobre 1971 fixant le statut des maîtres de religion, des professeurs de religion et des inspecteurs de religion des religions catholique et protestante des établissements d'enseignement primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 20 août 1985;

Vu le protocole n° S/9/91 du 19 juin 1991 contenant les conclusions des négociations menées au sein du Comité de secteur XIX de la Communauté germanophone;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, en particulier l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1990;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire de revoir les modèles du bulletin de signalement et de la fiche individuelle suite à l'arrêté de l'Exécutif du 9 octobre 1991 et ce pour l'année scolaire 1991-1992;

Sur proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique,

Arrête:

Article 1^{er}. Le bulletin de signalement et la fiche individuelle des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical des établissements d'enseignement de la Communauté germanophone sont établis selon les modèles annexés au présent arrêté.

Art. 2. L'arrêté ministériel du 30 septembre 1989 relatif au même objet est abrogé.

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 1991.

Art. 4. Le Ministre communautaire de l'Enseignement, de la Culture, de la Jeunesse et de la Recherche scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Eupen, le 29 janvier 1992.

Pour l'Exécutif de la Communauté germanophone :

Le Président, Ministre communautaire des Finances, de la Santé et de la Famille,
du Sport et du Tourisme,

J. MARAITE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse
et de la Recherche scientifique,

B. GENTGES

ANNEXE I

Ministère de la Communauté germanophone

Etablissement d'enseignement :

.....

Bulletin de signalement des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical des établissements d'enseignement de la Communauté germanophone.
Signalement de Monsieur (Madame) (nom et prénom) (1)

.....

Diplôme :

.....

Fonction :

.....

Prestations hebdomadaires dans l'établissement : heures.

Mention de signalement attribuée (2) :

Date :

Signature du chef d'établissement :

Ce bulletin a été remis au membre du personnel en date du
Un rapport est/n'est pas (3) joint au bulletin.
Signature du chef d'établissement :

Signature de l'intéressé :

Pris connaissance de la mention de signalement attribuée (4).
D'accord.
Pas d'accord pour les motifs suivants (3) :

.....
.....
.....
Date :
Signature de l'intéressé :

Ce bulletin a été remis au chef d'établissement en date du
Signature du chef d'établissement :

Signature de l'intéressé :

(5) Après avoir pris connaissance des motifs invoqués par l'intéressé, je décide (6),

.....
.....
.....
Date :
Signature du chef d'établissement :

(5) Cette décision a été notifiée au membre du personnel intéressé en date du
Signature du chef d'établissement :

Signature de l'intéressé :

(5) Pris connaissance de la décision.
D'accord.
Pas d'accord (3).

Date :
Signature de l'intéressé :

(7) Date d'introduction du recours :

Signature du chef d'établissement :

Signature de l'intéressé :

Ce bulletin de signalement, le recours (3) a (ont) été adressé(s) au Ministère de la Communauté germanophone, Département de la Formation et des Personnels et statuts de l'Enseignement, en date du

Signature du chef d'établissement :

(7) Avis de la Chambre de recours :

Date :

Signature du Président :

(7) Signalement décidé par le Ministre :

.....

Date :

Signature :

- (1) Pour la femme mariée, indiquer nom, prénoms, épouse de
- (2) Trois mentions peuvent être attribuées : insuffisant, bon, très bon.
- (3) Biffer la mention inutile.
- (4) Le bulletin de signalement est transmis à l'administration par le chef d'établissement dans les 10 jours ouvrables de l'accord et de la signature de celui-ci par l'intéressé.
- (5) A remplir uniquement s'il y a réclamation.
- (6) Trois possibilités :
..... de maintenir, de modifier, d'attribuer.
- (7) A remplir uniquement s'il y a recours.

*
* *

Vu pour être annexé à l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone du 29 janvier 1992.

Pour l'Exécutif de la Communauté germanophone :
Le Président, Ministre communautaire des Finances, de la Santé et de la Famille,
du Sport et du Tourisme,
J. MARAITE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse
et de la Recherche scientifique,
B. GENTGES

ANNEXE II

Ministère de la Communauté germanophone

Département de la Formation et des Personnels et statuts de l'Enseignement

Etablissement d'enseignement :
 Fiche individuelle des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation et du personnel paramédical des établissements d'enseignement de la Communauté germanophone.
 Fiche de Monsieur (Madame) (nom et prénom)

Faits favorables (1)		Faits défavorables	
Analyse succincte	Dates	Analyse succincte	Dates

Chaque inscription doit être visée et datée par le membre du personnel intéressé au moment où elle est actée et portée à sa fiche par le chef d'établissement.

S'il estime que cette relation des faits n'est pas fondée, il joint, dans les dix jours, une réclamation écrite dont il lui est accusé réception.

*
*

Vu pour être annexé à l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone du 29 janvier 1992.

Pour l'Exécutif de la Communauté germanophone :

Le Président, Ministre communautaire des Finances, de la Santé et de la Famille,
 du Sport et du Tourisme,

J. MARAITE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Formation, de la Culture, de la Jeunesse
 et de la Recherche scientifique,

B. GENTGES

VERTALING

N. 02 — 979

29 JANUARI 1992. — Besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap tot vaststelling van het model van de beoordelingsstaat en van de persoonlijke fiche bedoeld bij artikel 75 van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen, en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen

De Executieve van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap, gewijzigd bij de wetten van 8 juli en 18 juli 1990;

Gelet op de wet van 22 juni 1964 betreffende het statuut van de personeelsleden van het Rijksonderwijs, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 456 van 10 september 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statuut van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel, van het paramedisch personeel der inrichtingen voor kleuter-, lager-, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, alsmede der internaten die van deze inrichtingen afhangen, en van de leden van de inspectiedienst die belast is met het toezicht op deze inrichtingen, zoals gewijzigd;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 oktober 1971 tot vaststelling van het statuut van de leermeesters, de leraars en de inspecteurs katholieke en protestantse godsdienst der inrichtingen voor lager, buitengewoon, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 augustus 1985;

Gelet op het protocol nr. S/9/91 van 10 juni 1991, houdende de conclusies van de onderhandelingen die gevoerd werden in het sectorcomité XIX van de Duitstalige Gemeenschap;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het noodzakelijk is, het model van de beoordelingsstaat en de persoonlijke fiche overeenkomstig met het besluit van de Executieve van 9 oktober 1991 te herzien en dit voor het schooljaar 1991-1992;

Op de voordracht van de Minister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek,

Bestuit:

Artikel 1. De beoordelingsstaat en de persoonlijke fiche van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel van de onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap worden opgesteld volgens de modellen die dit besluit bijgevoegd zijn.

Art. 2. Het ministerieel besluit van 30 september 1969 over dezelfde aangelegenheid is opgeheven.

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1991.

Art. 4. De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd en Wetenschappelijk Onderzoek is belast met de uitvoering van dit besluit.

Luxemburg, 29 januari 1992.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,

J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd
en Wetenschappelijk Onderzoek,

B. GENTGES

BIJLAGE I

Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap

Onderwijsinrichting :

Beoordelingsstaat voor de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend hulppersoneel en van het paramedisch personeel van de onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap.

Beoordeling van Mijnheer (Mevrouw) (naam en voornaam) (1)

Diploma :

Ambt :

Wekelijkse opdracht in de inrichting : uren.

Toegekende vermelding (2) :

Datum :

Handtekening van het inrichtingshoofd :

Deze beoordelingsstaat werd aan het personeelslid overhandigd op
 Bij de staat is een, geen (3) verslag gevoegd.
 Handtekening van het inrichtingshoofd :

Handtekening van de betrokkene :

Heb kennis genomen van de toegekende beoordelingsvermelding (4).
 Stem ermede in.
 Stem er niet mede in om de volgende redenen (3) :

.....

Datum :
 Handtekening van de betrokkene :

Deze beoordelingsstaat werd aan het inrichtingshoofd overhandigd op
 Handtekening van het inrichtingshoofd :

Handtekening van de betrokkene :

(5) Na kennis genomen te hebben van het bezwaar van de betrokkene, beslis ik (6).

.....

Datum :
 Handtekening van het inrichtingshoofd :

(5) Deze beslissing werd aan het betrokken personeelslid medegedeeld op
 Handtekening van het inrichtingshoofd :

Handtekening van de betrokkene :

(5) Heb kennis genomen van de beslissing.
 Stem ermede in.
 Stem er niet mede in (3).

Datum :
 Handtekening van de betrokkene :

(7) Datum en indiening van het beroep :
 Handtekening van het inrichtingshoofd :

Handtekening van de betrokkene :

Deze beoordelingsstaat, het beroep (3) is (zijn) gezonden aan het Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap, Departement Vorming, Personeel en Statuten van het Onderwijs, op

Handtekening van het inrichtingshoofd :

(7) Advies van de Raad van beroep :
 Datum :
 Handtekening van de voorzitter :

(7) Beoordeling beslist door de Minister :

.....
 Datum :
 Handtekening :

-
- (1) Voor de gehuwde vrouw vermelden :
 Meisjesnaam en voornamen, echtgenote van
 - (2) Drie vermeldingen kunnen toegekend worden :
 Onvoldoende, goed, zeer goed.
 - (3) Het onnodige doorhalen.
 - (4) De beoordelingsstaat wordt aan het Bestuur gezonden binnen 10 werkdagen nadat de betrokkene ermede heeft ingestemd en hem heeft ondertokend.
 - (5) Slechts in te vullen, indien een bezwaarschrift werd ingediend.
 - (6) Drie mogelijkheden :
 te handhaven, te wijzigen, toe te kennen.
 - (7) Slechts in te vullen, indien een beroep werd ingediend.

*
 * *

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap van 29 januari 1992.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :
 De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,
 J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd
 en Wetenschappelijk Onderzoek,
 B. GENTGES

BIJLAGE II

Ministerie van de Duitstalige Gemeenschap

Departement Vorming, Personeel en Statuten van het Onderwijs

Onderwijsinrichting:

Persoonlijke fiche voor de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel, van het opvoedend
hulp personeel en van het paramedisch personeel van de onderwijsinrichtingen van de Duitstalige Gemeenschap.

Fiche van Mijnheer (Mevrouw) (naam en voornaam)

Gunstige feiten (1)		Ongunstige feiten	
Beknopt overzicht	Datum	Beknopt overzicht	Datum

Iedere inschrijving moet door het betrokken personeelslid geïsoleerd en gedateerd worden op het tijdstip waarop ze geïsoleerd wordt en op zijn fiche aangebracht wordt door het inrichtingshoofd.

Indien hij oordeelt dat het feitenrelaas niet gegrond is, voegt hij er binnen tien dagen een bezwaarschrift bij, waarvan de ontvangst hem bericht wordt.

*
* *

Gezien om gevoegd te worden bij het besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap van 29 januari 1992.

Voor de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap :

De Voorzitter, Gemeenschapsminister van Financiën, Gezondheid en Gezin, Sport en Toerisme,
J. MARAITE

De Gemeenschapsminister van Onderwijs en Vorming, Cultuur, Jeugd
en Wetenschappelijk Onderzoek,
B. GENTGES

ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRÊTÉS

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

Indexcommissie. — Benoeming

Bij ministerieel besluit van 5 maart 1992, dat in werking treedt de dag van zijn bekendmaking bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad*, wordt de heer Van Reckem, H., adviseur bij het Verbond der Landbouw- en Voedingsnijverheden, benoemd tot plaatsvervangend lid van de Indexcommissie.

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

Commission de l'Indice. — Nomination

Par arrêté ministériel du 5 mars 1992, entrant en vigueur le jour de sa publication par extrait au *Moniteur belge*, M. Van Reckem, H., conseiller à la Fédération des Industries agricoles et alimentaires, est nommé membre suppléant de la Commission de l'Indice.

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Nationale Orden

Bij koninklijk besluit van 3 maart 1992 is de heer Van Maele, P., rechter in handelszaken in de rechtbank van koophandel te Brussel, benoemd tot Officier in de Kroonorde.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

Ordres nationaux

Par arrêté royal du 3 mars 1992, M. Van Maele, P., juge consulaire au tribunal de commerce de Bruxelles, est nommé Officier de l'Ordre de la Couronne.